DESCRIPTORS- *BIBLIOGRAPHIES, *LANGUAGE RESEARCH,
*LINGUISTICS, APPLIED LINGUISTICS, LANGUAGE DEVELOPMENT,
READING DEVELOPMENT, SPEECH HANDICAPS, SPEECH THERAPY,
PSYCHOLINGUISTICS, SOCIOLINGUISTICS, LANGUAGES, DISTRICT OF
COLUMBIA

    THIS FOUR-PART REPORT LISTS 438 LANGUAGE RESEARCH
PROJECTS. PART I LISTS PROJECTS BY PRINCIPAL INVESTIGATOR,
INSTITUTION, AND TITLE. PART II LISTS, ALPHABETICALLY,
PERSONS WORKING ON ONE OR MORE OF THESE RECORDED PROJECTS.
PART III LISTS MAIN SUBJECT CATEGORIES AND SUBCATEGORIES,
BASED ON KEY WORDS SELECTED FROM THE REPORTS. PART IV IS AN
ALPHABETIZED AND CROSS-REFERENCED THESAURUS OF SUBJECT-MATTER
HEADINGS. LANGUAGE RESEARCH IN PROGRESS PROPOSES TO FOLLOW
THIS FIRST BIBLIOGRAPHY WITH SUCCEEDING PUBLICATIONS AT
APPROXIMATELY 6-MONTH INTERVALS. (AMM)

CENTER FOR APPLIED LINGUISTICS

1755 Massachusetts Avenue, N.W., Washington D.C. 20036.

LANGUAGE RESEARCH IN PROGRESS

Cross-referenced list of documented language research projects

current January - May 1965

Report no. 1, June 1965.

PREFACE

Many different research activities contribute to our knowledge and understanding of language systems, speech acts and body movements as they are learned and used in human communication. These activities take place in different academic departments, at different levels both within and outside the formal educational system, under different auspices and hence with a multitude of immediate purposes and possible applications. Scholars in different fields with overlapping interests are finding it increasingly difficult to keep in touch with such projects or even to know that they exist. In October 1964, with these problems in mind, the Center for Applied Linguistics began a continuing file of what we call, for the sake of brevity, Language Research in Progress. The present list of current research projects, which falls far short of being complete, will be followed by others at approximately six-month intervals.

The aims, coverage and emphasis of the Center's Language Research in Progress project undoubtedly overlap to some extent with those of certain other information-gathering and disseminating projects both in this country and abroad. At the present stage of development of information storage and retrieval techniques each dissemination project can profit greatly from the special techniques and special coverage of the others. Mutual assistance and collaboration among such projects and the scholars who are requested to report their research to them will lead, we hope, to a sophisticated formal network of information sources feeding a mechanized clearinghouse which would process and disseminate related information and documents of many kinds. Much patient national and international cooperation in the long-range exploration of many complex problems will be required if such a system is eventually to materialize. The Center for Applied Linguistics will continue to contribute to this objective; it offers the present series of reports as an interim service to interested scholars and teachers.

A useful classification of projects cannot be based on titles alone. This report therefore lists only projects for which we have been able to secure abstracts of goals and methods. Abstracts may not have been obtained for a number of reasons: (1) the project has not come to our attention; (2) the project was completed before December 31, 1964; (3) the principal investigator did not reply to a request for information; (4) no request for information has yet been made. This last is especially true of certain very extensive projects involving many different investigators, e.g. Project English and Project Literacy (U.S. Office of Education) and the various projects of the Center for Cognitive Studies at Harvard. These and other projects will be included in subsequent reports.

i

Abstracts of the goals and methods of any project listed, and information concerning progress to date, may be obtained by addressing Language Research in Progress, Center for Applied Linguistics, 1755 Massachusetts Avenue, N.W., Washington D.C. 20036. Requests will be processed as promptly as possible in the light of the fact that our procedures are not yet mechanized. Actual reports and other documents must be obtained from the investigator concerned.

We are grateful to the many institutions and individuals who have contributed information.

Alfred S. Hayes
Joy Varley
Grace Yeni-Komshian

USING THIS REPORT

Projects are classified in four interrelated lists:

Part I lists projects by principal investigator, institution and title only.
Where no title was specified by the investigator, or where slightly modified
titles were applied to the same project as partially supported by different
funding agencies, a suitable single title has been devised. The reference
number on the left side of the page is the project number by which investigator
and title are subsequently identified.

Part II lists alphabetically all persons who, according to our records, are
working on one or more projects recorded in our files. The name is followed
by the project number(s). Refer to Part I for the title of the project.

Part III lists main subject categories in the left hand column, sub-categories
in the right hand column. The numbers under each heading are the reference
numbers of the projects classified under that heading. These categories and
sub-categories, some of which may seem arbitrary or unusual, are based on a
careful selection of key words from the reports and other materials we have
examined to date. They are not intended to provide an exhaustive classifica-
tion of language research, but to make it as easy as possible for users with
widely divergent needs and interests to find what they are looking for. It
should be noted that projects may be included under a main or sub-category
for which the principal investigator has indicated that his project has
implications. It may not deal directly with that subject.

Part IV is a thesaurus, an alphabetized and cross-referenced list of commonly-
used subject matter headings which may be needed to locate projects in
Part III. For example, the heading "articulation" does not appear in Part
III, but does appear in Part IV, where you will find that we have listed
projects dealing with articulation in the sub-category SUPRALARYNGEAL
RESEARCH under the main category SPEECH PATHOLOGY. Main categories are
capitalized and underscored, sub-categories are capitalized, while cross-
references appear in lower-case type, followed by the main or sub-category
under which projects dealing with that subject are classified.

PART I LIST OF PROJECTS BY INVESTIGATOR; INSTITUTION AND TITLE

Project number	Investigator and Institution	Project title
11	Glen Willbern Modern Language Association of America	Maintenance of the roster of teachers and students of neglected languages
12	John Fisher & Wilmarth Starr Modern Language Association of America	Activities related to the MLA foreign language proficiency tests for teachers and advanced students
13	Ilse Lehiste Ohio State University	General acoustic phonetics
16	Fred Householder Indiana University	Syntactic and semantic structure of English
17	Fred Householder	Application of linguistics transformational analysis
20	Paul Garvin Bunker Ramo Corporation	Inductive methods in language analysis
21	Paul Garvin & Edith Trager	Machine translation of speech into orthographic English
26	Meiko Han Univ. Southern California	Korean acoustic phonetics
30	Jane W. Torrey Connecticut College	Experimental studies on the learning of syntax
31	George L. Trager State University of New York at Buffalo	Language and culture studies of the Indians of Taos Pueblo
32	Thomas A. Sebeok Indiana University	Volume 4 of Current Trends in Linguistics: Ibero-American and Caribbean linguistics
33	Thomas A. Sebeok	Volume 3 of Current Trends...: Theoretical foundations
35	A. Kimball Romney Harvard University (research done at Stanford University)	Semantic structures in Tzeltal
36	K. L. Hale University of Arizona, Tucson	Analysis and classification of native Australian languages

2.

38	Elain K. Ristinen (Mrs. Stanley Hagstrom)	Research for a descriptive grammar of Samoyed, particularly Nenets
40	Gordon M. Day National Museum of Canada	Abenaki dialects
42	Gaston E. Blom University of Colorado Medical Center	A content analysis of and children's responses to stories in first grade
46	Charlotte Huck Ohio State University	Critical reading ability of elementary school children
47	Francis J. Di Vesta Pennsylvania State University	1. Studies in verbal processes 2. Verbal mediation in children's learning preferences
49	David S. Palermo Pennsylvania State University	Associative processes in children's verbal learning
51	Egan A. Ringwall State University of New York at Buffalo	Behavioral correlates of infant vocalizations
52	Arthur Flowers State University of New York at Albany	Central auditory disabilities of normal and lower group readers
57	Mary Finocchiaro Hunter College, New York	Bilingual readiness during earliest school years
59	John R. Bormuth University of California, Los Angeles	Relationships between selected language variables to comprehension and comprehension ability and difficulty
60	K. E. Oberholtzer Denver Public Schools	A study of the effectiveness of beginning the teaching of reading in kindergarten
62	Edward B. Jenkinson Indiana University	English open to all junior and senior high school students: an English Curriculum Study Center
64	Harlan L. Lane The University of Michigan	Experimental analysis of the control of speech production and perception
65	Harry Singer University of California, Riverside	Substrata-factor changes accompanying development of general reading ability at the elementary school level

66	William D. Sheldon Syracuse University	A center for demonstrating the teaching of reading to students in grades 7 to 12
67	William D. Sheldon	A comparison of the effect of instruction using basal readers, phonics materials and linguistic readers on the reading ability of first grade pupils
73	Walter Loban University of California, Berkeley	Language ability, grades 7 - 12.
74	Leonard P. Landry Colorado State College, Greeley	High school grammar composition: a correlation of the traditional and structural methods of language analysis
80	Norman Sam Lehigh University	Structural analysis of the written composition of intermediate grade children
84	Joe E. Pierce Portland State College	The survey and description of languages which are nearing extinction in Oregon
86	Russell Maeth & William De Bary Columbia University	Development of material for high school instruction in Chinese
87	Stanley Lieberson University of Wisconsin	Demographic analysis of linguistic pluralism
89	Theodore L. Harris University of Wisconsin	Experimental development of variability in reading rate
90	David P. McAllester Wesleyan University	Analysis of Navaho ritual
91	Martin Deutsch Institute for Developmental Studies, New York	Relationship of language development to social class
92	Charles B. Huelsman Ohio State University	The effect of vision training upon the subsequent reading achievement of 4th grade children

4.

96	Elizabeth H. Rusk Michigan State University	Unified academic and professional experiences in language and writing for the preparation of secondary school teachers of English
97	John R. Willingham University of Kansas, Lawrence	A 'correspondence-tutorial' method for teaching college freshman composition
98	Robert C. Pooley Wisconsin State Dept. of Public Education	A sequential English language arts curriculum in linguistics, logic, semantics, rhetoric, composition and literary analysis and criticism for grades K-12.
102	Paul Garvin Bunker Ramo Corp.	A study of fulcrum techniques of language analysis
103	G. Reitz Bunker Ramo Corp.	Computer aided research in machine translation
111	Helen K. Smith University of Chicago	Instruction of high school students in reading for different purposes
113	Ruth H. Weir Stanford University	Rules to aid in the teaching of reading
114	Patrick Suppes Stanford University	Application of learning theory to problems of second language acquisition, with special reference to Russian
115	Theodore L. Harris University of Wisconsin	An experimental study of the group vs. the one-to-one instructional relationship in 1st grade basal reading programs
119	D. Gordon Rohman Michigan State University	Construction and application of models for concept formation in writing
120	William McColly State University College, Oswego	The dimensions of composition annotation

122	J. R. Whitman, V.A. Hospital American Lake, Washington	Factors influencing free recall learning
124	Clyde E. Noble Univ. of Georgia, Athens	Verbal learning and individual differences
126	John R. Hayes Decision Sciences Laboratory	An investigation of the solution of simple logical problems
132	D. G. Ellson Indiana University	Programmed tutoring of elementary reading
138	C. B. Ferster Institute for Behavioral Research	Psychobiological investigation of the development of new verbal behavior
140	Frederick H. Kanfer University of Oregon Medical School	Verbal behavior determinants: vicarious learning
141	Martin Deutsch Institute for Developmental Studies, New York.	Relationship of language development to social class: interrelationships among various facets of verbal and conceptual behavior
147	Edmund S. Howe University of Maryland, Baltimore	Effects of adverbs and verb tense on meaning
148	Charles N. Cofer Pennsylvania State University	Learning, retention and recovery of meaningful material
150	George Mandler & Endel Tulving University of Toronto	Organization and structure in verbal learning and memory
153	Arnold Mechanic Alameda State College	Response integration of verbal units as a function of articulation
158	A. W. Staats Arizona State University, Tempe	Language communication
159	Howard R. Pollio University of Tennessee, Knoxville	Cognitive structure of verbal behavior
164	Leonard M. Horowitz Stanford University	Studies in verbal learning
172	David Arenberg Baltimore City Hospitals	Verbal learning and age

6.

176	James J. Asher San Jose State College	Development of a theoretical model for programmed learning of languages
184	Fred Schwartz Austin Riggs Center, Mass.	Studies of association
188	Charles E. Osgood University of Illinois	Comparative psycholinguistics: affective meaning systems
190	Ronald C. Johnson University of Hawaii	Latency, association value and verbal learning
198	Jaan Puhvel & Joseph Applegate University of California, Los Angeles	Determination of the role of sound films utilizing animation and graphic images in foreign language teaching
199	Joseph Applegate	An investigation of the consonant systems of Berber languages
201	Howard P. McKaughan University of Hawaii	A Maranao dictionary
204,205	John De Francis Seton Hall University	Chinese readers and texts for secondary schools
209	Henry Hoge University of Wisconsin, Milwaukee	The syntax of contemporary Brazilian Portuguese
210	Henry Hoge	An elementary course in Brazilian Portuguese: oral intensive teaching materials
225	Aaron S. Carton City University of New York	Procedures to encourage and systematize the use of inference and analogy in foreign language comprehension, learning and retention.
226	Martin Deutsch Institute for Developmental Studies, New York.	Visual and auditory efficiency and its relationship to reading in children
228	Thomas C. Stevens Sulver-Stockton College, Mo.	The adaptation of the audio-lingual approach to the teaching of elementary French in a small liberal arts college
229	Denis Sinor & John Krueger Indiana University	Basic course in Khalkha Mongolian

231	Peter Boyd-Bowman Kalamazoo College	Experimentation with taped materials and native informants to develop for small colleges some programs of independent study in the neglected languages
237	Walter Lehn University of Texas	Preparation of a Spoken Egyptian Arabic text
240	Y.R.Chao University of California, Berkeley	Text readings in spoken Chinese
242	Theodore H.E. Chen Univ. of Southern California	Materials for teaching Japanese in secondary schools
243	Leo Chen San Francisco State College	Instructional materials in Foochow for adult beginners
244	Gerald J. Brault University of Pennsylvania	Expansion of Bowdoin French materials
246	Joseph Applegate University of California, Los Angeles	Preparation of a reference grammar of Kabyle
247	Alexander Schenker Yale University	Basic text in Polish
248	George A.C. Scherer University of Colorado, Boulder	Word frequency in the German short story
250	William J. Samarin Hartford Seminary Foundation	A dictionary of Sango
251	Punya Sloka Ray University of Chicago	Study of the Dacca and Calcutta standard dialects of Bengali and production of preliminary teaching materials for Dacca
252	Punya Sloka Ray	A reference grammar of Bengali
255	Garland Cannon Queens College, New York	The application of generative theory to the analysis and understanding of poetry
257	Roger W. Wescott Wilson College, Pennsylvania	Strepital communication: a study of non-vocal sound production among men and animals
258	John Flavell University of Rochester	Research with children

8.

259	Slater E. Newman University of North Carolina, Raleigh	Factors affecting learning and performance on paired-associate, serial, and free recall tasks.
260	C.B. Ferster Institute for Behavioral Research	Arithmetic behavior in Chimpanzees
261	Gerald Newmark Systems Development Corp.	Research in programmed instruc- tion in Spanish with 7th-grade students
262	Theodore Mueller University of Akron, Ohio	1. French by programmed learning. 2. Programmed instruction in teacher retraining
263	Peter B. Warr University of Sheffield	Communication to the Public
264	Edmund B. Coleman New Mexico State University	Improving the comprehensibility of printed material
265	George A. Hillocks, Jr. Western Reserve University	Comprehensive program in English for 7th, 8th & 9th grades: literature, language, composi- tion.
266	Julius Laffal V.A.Hospital, West Haven, Conn.	Research in the psychology of language
267	Wilbert S. Ray Bethany College, W.Va.	Functional fixedness
268	William Kay Archer University of Illinois	Work on ethnolinguistics, ethno- musicology, ecology, language and culture
269	Norman N. Markel University of Florida	Research on speech and personality
271	John Morton University of Cambridge	Elaboration of a functional model for human language behavior
275	Charles E. Osgood University of Illinois	Linguistics and language behavior
276	Fred. E. Fiedler University of Illinois	Groups and organizational factors influencing creativity: amended to include communication, coopera- tion and negotiation in culturally heterogeneous groups

282	Don E. Dulany University of Illinois	Verbal operant conditioning
283	Israel Goldiamond Institute for Behavioral Research	1. Study of interviews (thera-peutic and interrogative) by operant conditioning methods 2. Stuttering and fluency as manipulable operant response classes
284	George F. Mahl Yale University Medical School	Studies in expressive aspects of speech and gestures
285	Eugene A. Nida American Bible Society	Theory and practice of translating
286	Lyle Jones & Joseph Wepman Univ. North Carolina, Chapel Hill & University of Chicago	Psycholinguistic methods for classifying aphasia
287	Edward Crothers Stanford University	Presentation orders for items from different categories
289	Anthony L. Vanek University of Arizona	Phonology, Phonetics, Contras-tive phonology, multilingualism, Czech, Russian.
290	Verner C. Bickley Univ. London Inst. of Education	The English language in Indonesia Malaysia, Singapore: a comparative study with reference to social and political factors affecting the position of English in the three countries
294	W. Nelson Francis Brown University, R.I.	Preparation of materials and course of study for improving the command of standard English of entering Freshmen at Tougaloo College, Miss.
295	Frances Lief Neer Woodmere Academy, New York	Testing oral reading achieve-ment of native American-English first-grade children with intonation instruction included in the program
296	James W. Ney Michigan State University	A linear numerical coding of linguistic units for distributional study
297	Murray Glanzer New York University	Verbal loop hypotheses

303	Dennis J. Buttimore North Jersey Training School	Improvement of language skills in retarded children
304	Margaret Bullowa Mass. Mental Health Research Corp.	Development from vocal to verbal behavior in children
310	James C. Hardy State University of Iowa	A study of the physiology of speech breathing.
311	Robert A. Chase Stanford University	Objective evaluation of palato- pharyngeal function
312	Franklin S. Cooper Haskins Laboratory	Research program on dynamics of speech articulation
314	Hallowell Davis & Ira J. Hirsch Central Institute for the Deaf	Auditory communication and its disorders
316	Donald Dew University of Florida	Perception and formant measure- ment of inflected vowels
317	Allan E. Edwards Univ. Southern California	Effects of random sidetone on stuttering
318	Allan E. Edwards	Aphasia retraining with auto- mated teaching machines
320	Orvis C. Irwin Wichita State University, Kansas	Comparative speech behavior of brain damaged children
321	Orvis C. Irwin & Harry Hollien University of Florida	A longitudinal study of adoles- cent voice change
324	Harry Hollien	Laryngeal research utilizing stroboscopic laminagrams
325	Harry Hollien	An investigation of vocal fry and pitch characteristics
326	Russell Meyers Highlands Clinic, Williamson,W.Va.	Modification by focused ultra- sound of hyperkinesias, dyskin- esias, and dysarthric speech exhibited by cerebral palsied individuals
327	Charles G. Hurst Howard University, D.C.	Identification of psychological correlates of dialectolalia
328	T. Kanai Dalhousie University, Nova Scotia	1. Central control of vocaliza- tion mechanism 2. Brain stem mechanism for vocalization

329	André Malécot University of Pennsylvania	Measurement of selected arti- culatory events of speech and their acoustic correlatives
330	Peter N. Ladefoged University of California, Los Angeles	Physiological parameters for synthesizing speech
338	G. Paul Moore & Harry Hollien University of Florida	Laryngeal vibration and vocal acoustics
340	Davis Howes & Norman Geschwind Boston Univ. Medical School	Statistical properties of aphasic language
344	C. L. Hutton V.A.R.O. Altanta, Georgia	Effects of frequency distor- tion on word disⴲrimination
357	Gordon E. Peterson University of Michigan	Problems in speech communica- tion and automatic speech recognition
358	Herbert Lansdell Nat. Inst. of Neurological Diseases and Blindness	Psychological evaluation of temporal lobe operations
360	Gertrud L. Wyatt Wellesley Public Schools, Mass.	1. Developmental language disorders in children 2. Treating children with non- organic language disorders
361	Harris Winitz Western Reserve University	Speech sound acquisition and programming
369	Gerald M. Siegel University of Minnesota	Experimental modification of speech fluency
375	Kenneth Purcell Children's Asthma Research Insti- tute & Hospital, Denver, Col.	Experimental analysis of verbal interaction and monitoring of speech behavior
377	Eugene A. Nida American Bible Society	Relationships between glossolalia and mental health
378	Ralph L. Shelton, Jr. University of Kansas Medical Center	1. Predicting articulation from cinefluorographic measurement 2. Conducting a study on the comparison and calibration of oral and visual stereognosis in normal children
379	Gerald M. Siegel University of Minnesota	Verbal behavior of adults and retarded children

12.

391	Rudolph W. Schulz State University of Iowa	Learning of aurally received verbal material
392	Rudolph W. Schulz	Mediation in verbal processes
393	Herbert Lansdell Nat. Inst. of Neurological Diseases and Blindness	The relation of induced dysnomia to phoneme frequency
400	William S-Y Wang Ohio State University	Project on Linguistic Analysis
401	Cyril M. Harris Columbia University	Analysis of speech sounds
403	A.E. Meeussen Musée Royal de l'Afrique Centrale, Tervuren, Belgium	"Lolemi" - a program of analysis of Bantu grammars
404	Victor Yngve M.I.T.	Mechanical translation
405	Yehoshua Bar-Hillel Hebrew University, Jerusalem	Measures of syntactic complexity
406	Harry H. Josselson Wayne State University	Machine translation from Russian into English
407	Harry H. Josselson	Comprehensive electronic data processing of two Russian lexicons
408	Anthony G. Oettinger Harvard University	Mathematical linguistics and automatic translation
409	Hans Karlgren Stockholm	Research Group for Quantitative Linguistics (KVAL)
410	Roy Wisbey University of Cambridge	Linguistic Computing Centre
411	Andrew D. Booth University of Saskatchewan	Machine translation with a post-editor
412	M.A.K. Halliday University College, London	1. Nuffield program in linguistics and English teaching 2. DSIR program in the linguistic properties of scientific English
413	Randolph Quirk University College, London	Survey of English usage

414	L. D. Harmon Bell Telephone Laboratories	Script recognition
415	Lydia Hirschberg Univ. Libre de Bruxelles	Studies in automatic language analysis
416	Martin Kay Rand Corporation	Design and construction of a catalogue and text management system
417	Martin Kay	Development of materials for automatic parsing
418	David G. Hays Rand Corporation	Syntactic annotation of a large corpus of scientific Russian
419	David G. Hays	Russian glossary building
420	David G. Hays	Collection and standardization of text on computer tape
421	Kenneth E. Harper Rand Corporation	Distributional analysis of Russian syntactic and semantic properties
422	Martin Kay Rand Corporation	Preparation of a Russian scientific concordance
424	David G. Hays Rand Corporation	Psychological correlates of syntactic constructs
425	Henrik Birnbaum Rand Corporation	Inquiry into nonverbal and nonfinite forms of predication
426	Dean S. Worth Rand Corporation	Analysis of Russian derivational morphology
427	Jane Robinson Rand Corporation	Program, dictionary and grammar for experimental parsing of English, ultimately to be related to problems of information retrieval
428	David G. Hays Rand Corporation	Bibliography of computational linguistics
429	Jonathan Weiss Children's Asthma Research Inst. & Hospital, Denver, Col.	Phonetic Symbolism

14.

430	Roy Lachman State University of New York at Buffalo	Approximations to English (AE) and short term memory: construction or storage?
431	James Deese Johns Hopkins University	Studies in the structure of associations
432	Eugene H. Rocklyn HumRRO	AUTOSPAN - development and evaluation of a self-instruc- tional method for teaching a foreign language
434	W.P. Lehmann University of Texas	Linguistic Research System; Automatic Classification System; Information Maintenance System
435	Moshe Anisfeld McGill University	Letter incidence in pleasant and unpleasant English words
437	Alfred I. Fiks HumRRO	REFILL - field and laboratory investigation of selected factors in language learning
438	Samuel Fillenbaum University of North Carolina, Chapel Hill	Semantic satiation and delayed auditory feedback

PART II   INVESTIGATORS

2.

Refer back to Part I

4.

PART III   ALPHABETICAL LIST OF CATEGORIES AND SUB-CATEGORIES

MAIN CATEGORY	SUB-CATEGORIES
AREA STUDIES	AREAS UNDER STUDY 32, 87, 229, 251
APTITUDE TESTING 124	
ATLASES 188	
AUDIO LINGUAL	METHODS 30, 225, 228
	MATERIALS 204, 210, 231, 247
AUDIO VISUAL	METHODS 57, 198
	MATERIALS 66
BIBLIOGRAPHIES 428	
BLINDNESS & LANGUAGE 409	
BRAIN RESEARCH 20, 314, 344	LATERAL DOMINANCE 358, 393
	SPEECH MECHANISMS 320, 326, 328, 340
CLASSIFICATION OF LANGUAGES 33, 36	
COMMON LANGUAGES 12, 32	ENGLISH (INCLUDING TEFL) 16, 17, 21 62, 98, 103, 138, 265, 290, 294, 295, 400, 404, 406, 408, 411, 412, 413, 420, 424, 427, 434, 435
	FRENCH 228, 244, 262, 404, 411, 415

2.

GERMAN
248, 404, 410, 415, 434

RUSSIAN
30, 102, 103, 114, 289, 404, 406, 407,
408, 415, 418, 419, 420, 421, 422, 425,
426, 434

SPANISH
57, 261, 432, 434

COMPARATIVE STUDIES
36, 40, 252

COMPOSITION
73, 74, 80, 97, 98, 119, 120, 265

EVALUATION
96, 120

COMPUTER STUDIES
16, 20, 113, 201, 276, 286, 314, 400,
405, 407, 413, 416, 419, 420, 426, 428

AUTOMATIC ABSTRACTING
415, 422,

AUTOMATIC ANALYSIS
16, 209, 296, 340, 408, 409, 410, 415,
417, 418, 421, 427, 434

MACHINE COMMUNICATION
21, 357, 408, 409, 414

MACHINE TRANSLATION
26, 21, 102, 103, 404, 406, 407, 408,
409, 411, 412, 415, 434

CONCEPT FORMATION
119, 122, 126, 141, 150, 225, 226,
282, 286

CONTENT ANALYSIS
42, 263, 266, 276, 296, 421

CONTRASTIVE STUDIES
252

GRAMMAR
86, 251

PHONOLOGY
86, 289

Refer back to Part I

6.

MEMORY
30, 122, 126, 153, 164, 226, 258, 259

METHODS OF INSTRUCTION
64, 74, 98, 225, 228, 244, 262, 295,
409,

METHODOLOGICAL TAXONOMY
35

MODELS
65, 119, 275, 415

SEMANTIC ANALYSIS
20, 248, 400, 405, 408, 421

SEMANTIC SATIATION
392, 438

SEMANTIC STRUCTURES
16, 20, 35, 47, 159, 102, 425, 431

SEMANTIC THEORY
33

VERBAL MEDIATION
47, 150, 392

SHORT TERM
150, 153, 297, 430

CODING
297

MNEMONIC AIDS
150

ORGANIZATION
148, 150, 297

EVALUATION
62, 96, 198, 437

GENERAL DISCUSSIONS
265, 294

ORDER OF PRESENTATION
287

INFORMATION PROCESSING
27

LANGUAGE LEARNING
176, 287

MORPHEMICS
114, 409, 426

MORPHOPHONEMICS
113, 415

MOTIVATION
57, 138, 231, 437

N.D.E.A. INSTITUTES
262

NEGLECTED LANGUAGES
11

ALPHABETICAL
Abenaki 40
African Languages 403

American Indian 40, 84, 90
Arabic 13, 237, 404
Australian 36
Bantu 13, 403
Bengali 251, 252
Berber 199
Chinese 86, 204, 205, 231, 240,
           400
Coos 84
Czech 13, 289
Danish 13
Dutch 415
Finnish 13
Foochow 243
Gwoyeu 290
Hebrew 434
Hindi 13, 231, 434
Icelandic 13
Indonesian 290
Japanese 13, 221, 231, 242, 276
Kannada 276
Kabyle 246
Korean 26
Latvian 13
Lusatian 289
Malay 290
Maranao 201
Mongolian 229

8.

PERCEPTUAL LEARNING

PERSONALITY

PHONOME-GRAPHEME CORRESPONDENCES

PHONETICS

AUDITORY DISCRIMINATION
52, 64, 114, 226, 314, 320, 344, 360,
378, 437

SYLLABICS
329

PSYCHOACOUSTICS
401

PHONETIC SYMBOLISM
269, 429, 435

PHONOLOGY
13, 26, 38, 199. 201, 251, 289

PROFICIENCY & ACHIEVEMENT
12, 60, 73, 86, 141, 231, 262, 320, 378,
379

PSYCHOLINGUISTICS, GENERAL
147, 188, 266, 269, 271, 275, 286, 424,
430, 431, 438

SELF-INSTRUCTION
64, 132, 138, 165, 176, 262, 276

COURSES
261, 432

METHODS
261, 318, 432

EVALUATION
432

SEMIOTICS
257, 260, 269, 284, 314

SPEECH ANALYSIS
312, 401

ORAL COMMUNICATION
30, 91, 114, 361

SPEECH PERCEPTION
52, 64, 312, 316

SPEECH PRODUCTION
64, 312

10.

SPEECH RECOGNITION
20, 21, 26, 312, 314, 357

SPEECH SYNTHESIS
312, 316, 330, 357, 414

SPEECH PATHOLOGY
20, 326, 361.

APHASIA
286, 318, 340, 393

BREATHING
310, 311, 329

DISTURBED SPEECH
266, 284, 304, 393

SPEECH DEFECTS (ORGANIC & FUNCTIONAL)
283, 303, 310, 311, 317, 338, 360,
369, 378

LARYNGEAL RESEARCH
324, 325, 338

SUPRALARYNGEAL RESEARCH
311, 312, 330, 378

MENTALLY RETARDED SPEECH
303, 325

SURVEYS
11, 12, 84, 437

SYNTAX
16, 30, 103, 114, 209, 252, 405, 406,
408, 409, 415, 418, 421, 424

TEACHER TRAINING

ENGLISH
66, 74, 96, 98

FOREIGN LANGUAGES
12, 225, 242, 262

THESAURI (SYNONYM LISTS)
86, 103, 201, 243, 250, 266, 357, 407,
415, 419, 426, 427

Refer back to Part I

TRANSLATION, THEORY OF
285, 404, 434

UNIVERSALS OF LANGUAGE
33

VERB SYSTEMS
147, 413, 425

VERBAL BEHAVIOR
30, 49, 124, 138, 140, 141, 158, 159, 176, 258, 260, 266, 271, 375, 379, 431

   INTERPERSONAL INTERACTIONS
   304, 375, 379

   DELAYED AUDITORY FEEDBACK
   283, 286, 317, 438

VERBAL LEARNING EXPERIMENTS
124, 126, 140, 148, 153, 159, 164, 165, 172, 190, 259, 264, 287, 391, 392, 430

   PAIRED ASSOCIATES
   47, 49, 132, 150, 153, 159, 164, 165, 172, 176, 184, 190, 259, 264, 287, 340, 391, 392

   SERIAL LEARNING
   122, 150, 164, 172, 226, 259

   TRANSFER OF TRAINING
   47, 176, 267, 392,

   VERBAL CONDITIONING
   47, 138, 140, 158, 282, 283, 369

   VISUAL & AURAL COMPARISON
   176, 391

VERBAL LEARNING, PARAMETERS
47, 49, 122, 150, 153, 172, 259, 282, 391, 392

   MEANINGFULNESS
   124, 153, 159, 190, 435

   MEDIATING LINKS
   150, 184

   PRONOUNCEABILITY
   259, 391

VOICE QUALITY
321, 325, 338, 378

Refer back to Part I

12.

PART IV   THESAURUS

Achievement
 See PROFICIENCY AND ACHIEVEMENT

ACOUSTIC ANALYSIS
 See PHONETICS

ACQUISITION OF MEANING
 See MEANING

Analysis
 ACOUSTIC ANALYSIS
  See PHONETICS
 AUTOMATIC ANALYSIS
  See COMPUTER STUDIES
 SEMANTIC ANALYSIS
  See MEANING

Animal Communication
 See SEMIOTICS

APHASIA
 See SPEECH PATHOLOGY

APTITUDE TESTING

AREA STUDIES

AREAS UNDER STUDY
 See AREA STUDIES

Articulation
 See SUPRA-LARYNGEAL RESEARCH
  (SPEECH PATHOLOGY)
Articulation, poor
 See SPEECH DEFECTS
  (SPEECH PATHOLOGY)

ASSOCIATION, FREE & CONTROLLED
 See WORD ASSOCIATION

ASSOCIATIVE CLUSTERINGS
 See WORD ASSOCIATION

ATLASES

AUDIO-LINGUAL

AUDIO-VISUAL

AUDITORY DISCRIMINATION
 See PHONETICS

AUDITORY PERCEPTUAL LEARNING
 See PERCEPTUAL LEARNING

Auto-Instruction
 See SELF-INSTRUCTION

AUTOMATIC ABSTRACTING
 See COMPUTER STUDIES

AUTOMATIC ANALYSIS
 See COMPUTER STUDIES

BIBLIOGRAPHIES

BILINGUALISM
 See LANGUAGE AND CULTURE

BLINDNESS AND LANGUAGE

BRAIN RESEARCH

BREATHING
 See SPEECH PATHOLOGY

CATEGORIES OF MEANING
 See MEANING

CHILD LANGUAGE
 See LANGUAGE DEVELOPMENT

Child Rearing
 See SOCIALIZATION (PERSONALITY)

Cinefluorography
 See X-RAYS

CLASSIFICATION OF LANGUAGES

XXXXXX = Main category;   XXXXXX = Sub-category;   xxxxxx = cross-reference

Refer back to Part III

2.

Cleft Palate
     See SPEECH DEFECTS (SPEECH PATHOLOGY)

CODING
     See MEMORY

COMMON LANGUAGES

Comparison of Meaning Systems
     See CATEGORIES OF MEANING (MEANING)

COMPARATIVE STUDIES

COMPOSITION

COMPUTER STUDIES

CONCEPT FORMATION

Concordances and Word-Indexes
     See AUTOMATIC ANALYSIS
        (COMPUTER STUDIES)

CONSTITUENT STRUCTURES
     See GRAMMATICAL ANALYSIS

CONTENT ANALYSIS

CONTRASTIVE GRAMMAR
     See CONTRASTIVE STUDIES

CONTRASTIVE PHONOLOGY
     See CONTRASTIVE STUDIES

CONTRASTIVE STUDIES

CONTROLLED ASSOCIATION
     See WORD ASSOCIATION

COURSES FOR SELF-INSTRUCTION
     See SELF-INSTRUCTION

CURRICULUM PLANNING

DATA PROCESSING

Decoding
     See MODELS, COMPUTER STUDIES

DELAYED AUDITORY FEEDBACK
     See VERBAL BAHAVIOR

DEMOGRAPHY

DEPENDENCY THEORY
     See GRAMMATICAL ANALYSIS

Dialectology
     See DIALECTS (LANGUAGE & CULTURE)

DIALECTS
     See LANGUAGE AND CULTURE

Dictionaries
     See THESAURI

Discourse Analysis
     See CONTENT ANALYSIS

DISTURBED SPEECH
     See SPEECH PATHOLOGY

Drug-induced speech change
     See DISTURBED SPEECH (SPEECH
                    PATHOLOGY)

DYSLEXIA (READING PROBLEMS)

ECOLOGY

Encoding
     See MODELS, COMPUTER STUDIES

ENGLISH (INCLUDING TEFL)
     See COMMON LANGUAGES

ENGLISH - TEACHER TRAINING
     See TEACHER TRAINING

ETHNOLINGUISTICS

Ethnology
     See ETHNOLINGUISTICS

EVALUATION OF METHODS OF
INSTRUCTION
     See METHODS OF INSTRUCTION

XXXXXX = Main category;   XXXXXX = Sub-category;   xxxxxx = cross-reference

Refer back to PART III

EVALUATION OF SELF-INSTRUCTIONAL
    MATERIALS
    See SELF-INSTRUCTION

EVALUATION OF WRITTEN COMPOSITIONS
    See COMPOSITION

Exotic Languages
    See NEGLECTED LANGUAGES

FOREIGN LANGUAGES - TEACHER TRAINING
    See TEACHER TRAINING

Foreign Languages
    See COMMON LANGUAGES
        NEGLECTED LANGUAGES

FREE ASSOCIATION
    See WORD ASSOCIATION

FRENCH
    See COMMON LANGUAGES

FREQUENCY
    See VERBAL LEARNING, PARAMETERS

FREQUENCY COUNTS

FREQUENCY COUNTS - PHONEMES
    See FREQUENCY COUNTS

FREQUENCY COUNTS - WORDS
    See FREQUENCY COUNTS

GENERAL DISCUSSION OF METHODS
    OF INSTRUCTION
    See METHODS OF INSTRUCTION

GENERATIVE GRAMMAR
    See GRAMMATICAL ANALYSIS

Genetic Relationships of Languages
    See CLASSIFICATION OF LANGUAGES

GERMAN
    See COMMON LANGUAGES

Glossaries
    See THESAURI
GLOSSOLALIA
GRAMMATICAL ANALYSIS

GRAMMATICAL STRUCTURE

GRAPHEMICS

GROUPINGS, WORDS
    See WORD ASSOCIATION

Hard Languages
    See NEGLECTED LANGUAGES

HARDWARE

Harshness
    See VOICE QUALITY

HEARING

Historical Linguistics
    See COMPARATIVE STUDIES

Hoarseness
    See VOICE QUALITY

INFANT VOCALIZATIONS
    See LANGUAGE DEVELOPMENT

INFORMATION PROCESSING MODELS
    See MODELS

INFORMATION STORAGE AND RETRIEVAL

INTERPERSONAL INTERACTIONS
    See VERBAL BEHAVIOR

INTONATION

LANGUAGE AND CULTURE

LANGUAGE DEVELOPMENT

LANGUAGE LEARNING MODELS
    See MODELS

LANGUAGE LABORATORIES
    See HARDWARE

LARYNGEAL RESEARCH
    See SPEECH PATHOLOGY

LATERAL DOMINANCE
    See BRAIN RESEARCH

XXXXXX = Main category;   XXXXXX = Sub-category;   xxxxxx = cross-reference

Refer back to PART III

4.

Lexemics
    See WORD FORMATION

LEXICOGRAPHY

Lexicology
    See LEXICOGRAPHY

LITERATURE, APPLICATION
      OF LINGUISTICS TO

MACHINE COMMUNICATION
    See COMPUTER STUDIES

MACHINE TRANSLATION
    See COMPUTER STUDIES

MATERIALS
    See AUDIO-LINGUAL
       AUDIO-VISUAL
       SELF-INSTRUCTION

MATHEMATICAL LINGUISTICS

MEANING

MEANINGFULNESS
    See VERBAL LEARNING, PARAMETERS

MEASUREMENT OF MEANING
    See MEANING

MEDIATING LINKS
    See VERBAL LEARNING PARAMETERS

MEDIATION, VERBAL
    See MEANING

MEMORY

Mentally Disturbed Speech
    See DISTURBED SPEECH
      (SPEECH PATHOLOGY)

MENTALLY RETARDED SPEECH
    See SPEECH PATHOLOGY

METHODOLOGICAL TAXONOMY

METHODS
    See AUDIO-LINGUAL
      AUDIO-VISUAL
      SELF-INSTRUCTION

METHODS OF INSTRUCTION

Mimicry-Memorization Method
    See METHODS AND MATERIALS
      (AUDIO-LINGUAL)

MNEMONIC AIDS
    See MEMORY

MODELS

MODELS FOR INFORMATION PROCESSING
    See MODELS

MODELS FOR LANGUAGE LEARNING
    See MODELS

MORPHEMICS

Morphology
    See MORPHEMICS

MORPHOPHONEMICS

MOTIVATION

MULTILINGUALISM
    See LANGUAGE AND CULTURE

MULTIPLE ASSOCIATES
    See WORD ASSOCIATION

MULTIPLE MEANING
    See MEANING

Nasality
    See VOICE QUALITY

NATIONAL DEFENSE EDUCATION ACT
    INSTITUTES

NEGLECTED LANGUAGES

NORMS
    See WORD ASSOCIATION

XXXXXX = Main category;   XXXXXX = Sub-category;   xxxxxx = cross-reference

Refer back to PART III

Neurotic Speech
See DISTURBED SPEECH
(SPEECH PATHOLOGY)

Oral Approaches
See METHODS AND MATERIALS
(AUDIO-LINGUAL)

Oral-Aural
See METHODS AND MATERIALS
(AUDIO-LINGUAL)

ORAL COMMUNICATION
See SPEECH ANALYSIS

ORGANIZATION
See MEMORY

PAIRED ASSOCIATES
See VERBAL LEARNING, EXPERIMENTS

PERCEPTUAL LEARNING

PERCEPTUAL SHIFTING
See PERCEPTUAL LEARNING

PERSONALITY

PHONEME-GRAPHEME CORRESPONDENCES

PHONEMES, FREQUENCY COUNTS OF
See FREQUENCY COUNTS

PHONETIC SYMBOLISM
PHONETICS

PHONOLOGY

PHYSICAL VARIABLES (IN READING)
See DYSLEXIA

PITCH
See INTONATION

Pluralism, Linguistic
See BILINGUALISM AND MULTILINGUALISM
(LANGUAGE AND CULTURE)

Poetry
See LITERATURE

PROFICIENCY AND ACHIEVEMENT

PRONOUNCEABILITY
See VERBAL LEARNING, PARAMETERS

Programmed Learning
See SELF-INSTRUCTION

PSYCHOACOUSTICS
See PHONETICS

PSYCHOLINGUISTICS

Psychotic Speech
See DISTURBED SPEECH
(SPEECH PATHOLOGY)

READING ABILITY
See DYSLEXIA

Reading Achievement
See READING ABILITY
(DYSLEXIA)

READING - CLINICAL AND SCHOOL
PROCEDURES AND METHODS
See DYSLEXIA

READING COMPREHENSION
See DYSLEXIA

READING - CONTENT OF MATERIALS
See DYSLEXIA

READING - CORRELATION WITH IQ
See DYSLEXIA

READING - DIAGNOSTIC MEASURES
See DYSLEXIA

READING - PHYSICAL VARIABLES
See DYSLEXIA

Reading Problems
See DYSLEXIA

READING - REMEDIAL METHODS -
PSYCHOTHERAPY
See DYSLEXIA

READING - SOCIO-ECONOMIC VARIABLES
See DYSLEXIA

Recall
See MEMORY

XXXXXX = Main category;   XXXXXX = Sub-category;   xxxxxx = cross-reference

Refer back to PART III

6.

REMEDIAL METHODS (IN READING)
   See DYSLEXIA

REMEDIAL STUDIES (OF SUBSTANDARD SPEECH)
   See LANGUAGE AND CULTURE

RETROACTIVE STUDIES
   See VERBAL LEARNING, EXPERIMENTS

RUSSIAN
   See COMMON LANGUAGES

SCORING PROCEDURES
   See WORD ASSOCIATION

SELF-INSTRUCTION

SEMANTIC ANALYSIS
   See MEANING

SEMANTIC SATIATION
   See MEANING

SEMANTIC STRUCTURES
   See MEANING

SEMANTIC THEORY
   See MEANING

Semantics
   See MEANING

SEMIOTICS

SERIAL LEARNING
   See VERBAL LEARNING, EXPERIMENTS

SHORT TERM MEMORY
   See MEMORY

SOCIAL DIALECT STUDIES
   See LANGUAGE AND CULTURE

SOCIALIZATION (CHILD REARING)
   See PERSONALITY

SOCIO-ECONOMIC VARIABLES (IN READING)
   See DYSLEXIA

SOCIOLINGUISTICS, GENERAL
   See LANGUAGE AND CULTURE

SPANISH
   See COMMON LANGUAGES

SPEECH ANALYSIS

SPEECH DEFECTS (ORGANIC AND
     FUNCTIONAL)
   See SPEECH PATHOLOGY

SPEECH MECHANISMS
   See BRAIN RESEARCH

SPEECH PATHOLOGY

SPEECH PERCEPTION
   See SPEECH ANALYSIS

SPEECH PRODUCTION
   See SPEECH ANALYSIS

SPEECH RECOGNITION
   See SPEECH ANALYSIS

SPEECH SYNTHESIS
   See SPEECH ANALYSIS

Strepital Communication
   See SEMIOTICS

Stuttering
   See SPEECH DEFECTS
     (SPEECH PATHOLOGY)

Substandard Speech and
     Improvement Thereof
   See REMEDIAL STUDIES
     (LANGUAGE AND CULTURE)

SUPRALARYNGEAL RESEARCH
   See SPEECH PATHOLOGY

SURVEYS

SYLLABICS
   See PHONETICS

Synonym Lists
   See THESAURI

SYNTAX

XXXXXX = Main category;   XXXXXX = Sub-category;   xxxxxx = cross-reference

Refer back to PART III

TAGMEMICS
See GRAMMATICAL ANALYSIS

TEACHER TRAINING

TEACHING MACHINES
See HARDWARE

TESTS
See DYSLEXIA
APTITUDE TESTS
PROFICIENCY AND ACHIEVEMENT

THEORETICAL CONCEPTS (IN READING)
See DYSLEXIA

THESAURI (SYNONYM LISTS)

TRANSFER OF TRAINING
See VERBAL LEARNING, EXPERIMENTS

TRANSFORMATION THEORY
See GRAMMATICAL ANALYSIS

TRANSLATION, THEORY OF

Uncommon Languages
See NEGLECTED LANGUAGES

UNIVERSALS OF LANGUAGE

Urban Language Studies
See SOCIAL DIALECT STUDIES
(LANGUAGE AND CULTURE)

VERB SYSTEMS

VERBAL BEHAVIOR

VERBAL CONDITIONING
See VERBAL LEARNING, EXPERIMENTS

VERBAL LEARNING, EXPERIMENTS

VERBAL LEARNING, PARAMETERS

VERBAL MEDIATION
See MEANING

VISUAL AND AURAL COMPARISON
See VERBAL LEARNING, EXPERIMENTS

VISUAL DISCRIMINATION
See PERCEPTUAL LEARNING

VISUAL PERCEPTUAL LEARNING
See PERCEPTUAL LEARNING

Vocal Fry
See VOICE QUALITY

VOCALIZATION, INFANT
See LANGUAGE DEVELOPMENT

VOICE QUALITY

WORD ASSOCIATION

WORD FORMATION

WORDS, FREQUENCY COUNTS OF
See FREQUENCY COUNTS

Word-Indexes and Concordances
See AUTOMATIC ANALYSIS
(COMPUTER STUDIES)

Writing Skills
See COMPOSITION

Writing Systems
See GRAPHEMICS

Writing to Sound Correspondences
See PHONEME-GRAPHEME
CORRESPONDENCES

X-RAYS

XXXXXX = Main category; XXXXXX = Sub-category; xxxxxx = cross-reference

Refer back to PART III